申請的日期。

This document is received on The Town Planning Board will formally acknowledge the date of receipt of the application only upon receipt of all the required information and documents:



# APPLICATION FOR PERMISSION UNDER SECTION 16 OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE (CAP. 131)

根據《城市規劃條例》(第131章) 第16條遞交的許可申請

Applicable to Proposal Only Involving Temporary Use/Development of Land and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or Regulated Areas, or Renewal of Permission for such Temporary Use or Development\*

適用於祇涉及位於鄉郊地區或受規管地區土地上及/或建築物內進行 為期不超過三年的臨時用途/發展或該等臨時用途/發展的許可續期的建議\*

\*Form No. S16-I should be used for other Temporary Use/Development of Land and/or Building (e.g. temporary use/developments in the Urban Area) and Renewal of Permission for such Temporary Use or Development.

\*其他土地上及/或建築物內的臨時用途/發展 (例如位於市區內的臨時用途或發展)及有關該等臨時用途/發展的許可續期,應使用表格第 S16-I 號。

Applicant who would like to publish the <u>notice of application</u> in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: <a href="https://www.tpb.gov.hk/en/plan\_application/apply.html">https://www.tpb.gov.hk/en/plan\_application/apply.html</a>

申請人如欲在本地報章刊登<u>申請通知</u>,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.tpb.gov.hk/tc/plan\_application/apply.html

# General Note and Annotation for the Form

- 填寫表格的一般指引及註解
- "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made
  - 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人
- & Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「 ノ」 at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「 ノ」號

# 24/1 By hand

Form No. S16-III 表格第 S16-III 號

For Official Use Only 請勿填寫此欄	Application No. 申請編號	A/NZ-MUP/200
	Date Received 收到日期	2.1 IAN 202L

- 1. The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件(倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form, The document can be downloaded from the Board's website at <a href="http://www.tpb.gov.hk/">http://www.tpb.gov.hk/</a>. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: <a href="http://www.tpb.gov.hk/">http://www.tpb.gov.hk/</a>),亦可向委員會秘書處 (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓-電話: 2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處(熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾卷路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。 上禾盎路 1號沙田政府合署 14樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete.
  此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

## Name of Applicant 申請人姓名/名稱

(☑Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 /□Company 公司 /□Organisation 機構 )

英志图 (Mok CHI Kons), 陳慕确女士 (Ms CHAN Mo KUGN)

Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 /□Company 公司 /□Organisation 機構 )

NA

3.	Application Site 申請地點	•
(a)	Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用)	PD 46 Lot 138 RP & adjoining govt. land
(b)	Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面 積	☐Site area 地盤面積
(c)	Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有)	2/7 sq.m 平方米 🗹 About 約

(d)	Name and number of the statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及		S/NE-	MuP/11				
(e)	Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶	d	AGR					
(f)	Current use(s) 現時用途  (If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示,並註明用途及總樓面面框							
4.	"Current Land Own	ner" of Ap	plication Site 申請地	點的「現行土地	Z擁有人」			
The	applicant 申請人 -							
	is the sole "current land o 是唯一的「現行土地擁有	wner'' <sup>#&amp;</sup> (plea 有人」 <sup>#&amp;</sup> (請	ase proceed to Part 6 and att 繼續填寫第 6 部分,並夾陸	ach documentary proof o 付業權證明文件)。	of ownership).			
	is one of the "current land 是其中一名「現行土地打	owners" <sup># &amp;</sup> ( 雍有人」 <sup># &amp;</sup> (	please attach documentary ¡ 請夾附業權證明文件)。	proof of ownership).				
	is not a "current land owner" <sup>#</sup> . 並不是「現行土地擁有人」 <sup>#</sup> 。							
	The application site is ent 申請地點完全位於政府	irely on Gov 土地上(請約	ernment land (please procee 藝續填寫第 6 部分)。	d to Part 6).				
5.	Statement on Owne 就土地擁有人的「		t/Notification 1土地擁有人的陳並	Ţ				
(a)	involves a total of	"cı	rrent land owner(s) "#. 年	月 E	M/YYYY), this application 日的記錄,這宗申請共牽			
(b)	The applicant 申請人 -			NIL				
	has obtained consen	t(s) of	"current land owner(	s)"#.				
	已取得	名「	見行土地擁有人」"的同意	0				
	Details of consent	of "current la	und owner(s)"# obtained 耳	双得「現行土地擁有人	」"同意的詳情			
	No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有人」數目  Lot number/address of premises as shown in the record of the Land (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)							
	(Please use separate sl	neets if the spa	ce of any box above is insuffic	ient. 如上列任何方格的3	と間不足・請另頁說明)			

	Details of the "cu	rrent land owner(s)" # notified 已獲通知「現行土地擁有人」	(V)				
VIL	No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁 有人」數目	Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where notification(s) has/have been given 根據土地註冊處記錄已發出通知的地段號碼/處所地址	Date of notification given (DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年)				
	(Please use separate	 sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的	空間不足,請另頁說明)				
	has taken reasonable steps to obtain consent of or give notification to owner(s): 已採取合理步驟以取得土地擁有人的同意或向該人發給通知。詳情如下:						
	sent request f	to Obtain Consent of Owner(s) 取得土地擁有人的同意所採取 For consent to the "current land owner(s)" on (日/月/年)向每一名「現行土地擁有人」"郵遞要求	(DD/MM/YYYY)#&				
	Reasonable Steps to Give Notification to Owner(s) 向土地擁有人發出通知所採取的合理步驟						
	published no 於	published notices in local newspapers on(DD/MM/YYYY) <sup>&amp;</sup> 於(日/月/年)在指定報章就申請刊登一次通知 <sup>&amp;</sup>					
	posted notice	e in a prominent position on or near application site/premises on(DD/MM/YYYY)&					
	525504 <del>145</del> -111	(日/月/年)在申請地點/申請處所或附近的顯明位					
	office(s) or r 於	o relevant owners' corporation(s)/owners' committee(s)/mutual ai ural committee on(DD/MM/YYYY)& (日/月/年)把通知寄往相關的業主立案法團/業主 的鄉事委員會&					
	Others 其他						
	□ others (pleas 其他(請指	WAS TO					
	-		NIL				

6. Type(s) of Application	n 申請類別				
Regulated Areas 位於鄉郊地區或受規管. (For Renewal of Permissi proceed to Part (B))	地區土地上及/或建築物內進行	g Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or 為期不超過三年的臨時用途/發展 oment in Rural Areas or Regulated Areas, please 賣期,請填寫(B)部分)			
(a) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展	按與建筑的	市動物客養的(為期3年)			
(b) Effective period of permission applied for 申請的許可有效期	☑ year(s) 年 □ month(s) 個月	3.4			
(c) Development Schedule 發展紅	H. 放表	-1			
Proposed uncovered land area	擬議露天土地面積	36 sq.m ☑About 約			
Proposed covered land area 摄	孫議有上蓋土地面積	214-1 sq.m □About約			
Proposed number of buildings	/structures 擬議建築物/構築物數目	<b>=</b>			
Proposed domestic floor area	擬議住用樓面面積	·····sq.m □About 約			
Proposed domestic floor area Proposed non-domestic floor a		sq.m □About 約 214-1 sq.m 回About 約			
	area 擬議非住用樓面面積	sq.m □About 約 214-1 sq.m □About 約 214-1 sq.m □About 約			
Proposed non-domestic floor a Proposed gross floor area 擬諱 Proposed height and use(s) of di 的擬議用涂 (如適用) (Please us	area 擬議非住用樓面面積 養總樓面面積 fferent floors of buildings/structures (i se separate sheets if the space below is の 芸 た い こち 寺	Sq.m □ About 約   Sq.m □ About 約   Sq.m □ About 約   21 4 - 1   Sq.m □ About 約   Sq.m □ About 約   If applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同樓層   Sinsufficient) (如以下空間不足,請另頁説明)   「「「「」」」 「「」」 「「」」 「「」」 「「」」 「」」 「「」」 「」」 「」」 「「」」 「」」 「「」」 「」」 「「」」 「」」 「」」 「」」 「」 「			
Proposed non-domestic floor a Proposed gross floor area 擬詞 Proposed height and use(s) of di 的擬議用途 (如適用) (Please us 方記 別 ま が アクラン・アクラン・アクラン・アクラン・アクラン・アクラン・アクラン・アクラン・	area 擬議非住用樓面面積 養總樓面面積 fferent floors of buildings/structures (i se separate sheets if the space below is の 芸 た か とお 寺 で 友 4 5 未 paces by types 不同種類停車位的揚	21.4-1 sq.m □About 約 if applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同樓層 s insufficient) (如以下空間不足,請另頁說明)			
Proposed non-domestic floor a Proposed gross floor area 擬語 Proposed height and usc(s) of di 的擬議用途 (如適用) (Please us 方法 型 重 動 ば	area 擬議非住用樓面面積 養總樓面面積 fferent floors of buildings/structures (i se separate sheets if the space below is の また か とおうす かった 4 5 本 paces by types 不同種類停車位的揚 車車位 車車位 ces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 aces 重型貨車泊車位	21.4-1 sq.m 日About 約 if applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同樓層 s insufficient) (如以下空間不足,請另頁說明)			
Proposed non-domestic floor a Proposed gross floor area 擬詞 Proposed height and usc(s) of di 的擬議用途 (如適用) (Please us 方元 以上, 中	area 擬議非住用樓面面積 養總樓面面積 fferent floors of buildings/structures (i se separate sheets if the space below is の また か とおうす かった 4 5 本 paces by types 不同種類停車位的揚 車車位 車車位 ces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 aces 重型貨車泊車位	スリイー sq.m 日About 約 ff applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同機層 sinsufficient) (如以下空間不足,請另頁説明) インジェース が ルンジェニー を			
Proposed non-domestic floor a Proposed gross floor area 擬詞 Proposed height and usc(s) of di 的擬議用途 (如適用) (Please us 方元 以上, 中	area 擬議非住用樓面面積 鏡總樓面面積 fferent floors of buildings/structures (i se separate sheets if the space below is の またい こまず の なまず paces by types 不同種類停車位的携 車車位 では 軽型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 aces 重型貨車泊車位 i列明)	フリイー sq.m 日About 約 ff applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同樓層 sinsufficient) (如以下空間不足,請另頁説明) カスシン 主。 経議数目			
Proposed non-domestic floor a Proposed gross floor area 擬詞 Proposed height and use(s) of di 的擬議用途 (如適用) (Please use )	area 擬議非住用樓面面積 鏡總樓面面積 fferent floors of buildings/structures (i se separate sheets if the space below is コーデートル こける神子 フィン・フィン・フィン・フィン・フィン・フィン・フィン・フィン・フィン・フィン・	フリイー sq.m 日About 約 ff applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同機層 s insufficient) (如以下空間不足,請另頁説明) マ 注 、			
Proposed non-domestic floor a Proposed gross floor area 擬詞 Proposed height and usc(s) of di 的擬議用途 (如適用) (Please us	area 擬議非住用樓面面積 鏡總樓面面積 fferent floors of buildings/structures (i se separate sheets if the space below is の またい これます。 の またい これます。 の はいます。 paces by types 不同種類停車位的携 車車位 では、 軽型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 aces 重型貨車泊車位 aces 重型貨車泊車位 aces 重型貨車泊車位 aces 重型貨車泊車位 aces 重型貨車泊車位 aces 重型貨車泊車位 がある。 は可明)	フリイー sq.m 日About 約 ff applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同機層 s insufficient) (如以下空間不足,請另頁説明) マ 注 、			
Proposed non-domestic floor a Proposed gross floor area 擬詞 Proposed height and use(s) of di 的擬議用途 (如適用) (Please us	area 擬議非住用樓面面積 鏡總樓面面積  fferent floors of buildings/structures (in se separate sheets if the space below is a factor of the space of t	フリイー sq.m 日About 約 ff applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同機層 s insufficient) (如以下空間不足,請另頁説明) マ 注 、			
Proposed non-domestic floor a Proposed gross floor area 擬詞 Proposed height and usc(s) of di 的擬議用途 (如適用) (Please us	area 擬議非住用樓面面積 鏡總樓面面積 fferent floors of buildings/structures (i se separate sheets if the space below is コーデートル こける神子 では、 は、 は	フリイー sq.m 日About 約 ff applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同機層 s insufficient) (如以下空間不足,請另頁説明) マ 注 、			

Propo	sed operating hours 捌 日本上午9m	議營運時	『 午 7	10年。星期一	- Z Z ZA 10 (E	1533 2511)
	Any vehicular acces the site/subject buildin 是否有車路通往地 有關建築物?	Yes as to ng?	5是	There is an existing a appropriate) 有一條現有車路。(請請 There is a proposed acce	ccess. (please indicate the	street name, where
(e)	Impacts of Developm (If necessary, please u justifications/reasons 措施,否則請提供理	se separate for not pro	al 擬議彰 sheets to i	ndicate the proposed measure	sures to minimise possible ac ,請另頁註明可盡量減少可	lverse impacts or give 可能出現不良影響的
(i)	Does the development proposal involve alteration of existing building? 擬議發展計劃是否包括現有建築物的改動?	Yes 是 No 否	·····			
(ii)	Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉及右列的工程?	Yes 是 No 否	diversi (請用均 範圍) D Fi A D 与 Fi A	on, the extent of filling of land/p 业盤平面圖顯示有關土地/池地 iversion of stream 河道改 Illing of pond 填塘 rea of filling 填塘面積 epth of filling 填塘深度 Illing of land 填土 rea of filling 填土面積 . epth of filling 填土厚度 xcavation of land 挖土 rea of excavation 挖土面	sq.m 平方>	上及/或挖土的細節及/或
(iii)	Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響?	On enviro On traffic On water On draina On slopes Affected Landscap Tree Fell Visual In	supply 粪 age 對排z s 對斜坡 by slopes be Impact ing 砍伐 npact 構成	け供水 大 受斜坡影響 構成景觀影響	Yes 會 □	No 不會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會會

diameter 請註明盡 幹直徑及 \	ate measure(s) to minimise the impact(s). For tree felling, please state the number, at breast height and species of the affected trees (if possible) 是量減少影響的措施。如涉及砍伐樹木,請說明受影響樹木的數目、及胸高度的樹、品種(倘可)
(B) Renewal of Permission for 位於鄉郊地區或受規管地區	Temporary Use or Development in Rural Areas or Regulated Areas 區臨時用途/發展的許可續期
(a) Application number to which the permission relates 與許可有關的申請編號	A//
(b) Date of approval 獲批給許可的日期	(DD 日/MM 月/YYYY 年)
(c) Date of expiry 許可屆滿日期	(DD 日/MM 月/YYYY 年)
(d) Approved use/development 已批給許可的用途/發展	
(e) Approval conditions 附帶條件	□ The permission does not have any approval condition 許可並沒有任何附帶條件 □ Applicant has complied with all the approval conditions 申請人已履行全部附帶條件 □ Applicant has not yet complied with the following approval condition(s): 申請人仍未履行下列附帶條件: □ Reason(s) for non-compliance: 仍未履行的原因:
	(Please use separate sheets if the space above is insufficient) (如以上空間不足,請另頁說明)
(f) Renewal period sought 要求的續期期間	□ month(s) 個月

7. Justifications 理由
The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明)。
申請人電水松結超過許可,推許將申請 地點用作於議區時動物高養的(大多) (為期3年)。申請地點由內頭角公路一馬尾 下段創往。場內將設有一個樓面面積約 2141年才太后度不多於45米(1層)的構築 的作大生,楊她韩公室、例外及浴室。場內 將提供1個中型色丰丰住。据她的作業時間 將為各天上午9時至下午7時。
<u></u>

. Declaration 聲明
hereby declare that the particulars given in this application are correct and true to the best of my knowledge and belief. 以人謹此聲明,本人就這宗申請提交的資料,據本人所知及所信,均屬真實無誤。
hereby grant a permission to the Board to copy all the materials submitted in this application and/or to upload such materials of the Board's website for browsing and downloading by the public free-of-charge at the Board's discretion. 大人現准許委員會酌情將本人就此申請所提交的所有資料複製及/或上載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。
ignature
Name in Block LettersPosition (if applicable)姓名 (請以正楷填寫)職位 (如適用)
rofessional Qualification(s)  □ Member 會員 / □ Fellow of 資深會員 □ HKIP 香港規劃師學會 / □ HKIA 香港建築師學會 / □ HKIS 香港測量師學會 / □ HKIE 香港工程師學會 / □ HKILA 香港園境師學會/ □ HKIUD 香港城市設計學會 □ RPP 註冊專業規劃師 Others 其他
n behalf of 代表 □ Company 公司 / □ Organisation Name and Chop (if applicable) 機構名稱及蓋章(如適用)
Date 日期 22-1-2=24 (DD/MM/YYYY 日/月/年)
Remark 備註
The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate. 委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

### Warning 警告

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情況下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》。

### Statement on Personal Data 個人資料的聲明

The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes:

委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規

劃委員會規劃指引的規定作以下用途:

(a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及

facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。

- The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above. 申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第1段提及的用途。
- An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料, 應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓

Gist	of	App	olication	申請摘要
------	----	-----	-----------	------

(Please provide details in both English and Chinese <u>as far as possible</u>. This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.)

(請盡量以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載及於規劃緊視期為約本約束供一般免費。)

下載及於規劃署規劃	劃資料查詢處供一般參閱。)
Application No. 申請編號	(For Official Use Only) (請勿填寫此欄)
Location/address 位置/地址	DP 46 LOT 138 RP & adjoining govt land
Site area 地盤面積	467·1 sq. m 平方米 About 約
	(includes Government land of包括政府土地 217 sq. m 平方米 口About 約)
Plan 圖則	S/NE - Mut/11
Zoning 地帶	AGR
Type of Application 申請類別	Temporary Use/Development in Rural Areas or Regulated Areas for a Period of 位於鄉郊地區或受規管地區的臨時用途/發展為期  Year(s) 年 □ Month(s) 月
a II	□ Renewal of Planning Approval for Temporary Use/Development in Rural Areas or Regulated Areas for a Period of 位於鄉郊地區或受規管地區臨時用途/發展的規劃許可續期為期
θ <sub>-χ</sub>	□ Year(s) 年 □ Month(s) 月
Applied use/ development 申請用途/發展	接與建臨時動物寄養的(為期3年) 及相關填土工程

(i)	Gross floor area		sq.m 平方米		Plot R	atio 地槓比率
	and/or plot ratio 總樓面面積及/或 地積比率	Domestic 住用		□ About 約 □ Not more than 不多於		□About 約 □Not more than 不多於
		Non-domestic 非住用	214.1	□ About 約 □ Not more than 不多於	0.46	□About 約 □Not more than 不多於
(ii)	No. of blocks 幢數	Domestic 住用				
		Non-domestic 非住用	1			
(iii)	Building height/No. of storeys 建築物高度/層數	Domestic 住用			□ (Not	m 米 more than 不多於)
					□ (Not	Storeys(s) 層 more than 不多於)
		Non-domestic 非住用			☑ (Not	4.5 m 米 more than 不多於)
					☑ (Not	Storeys(s) 層 more than 不多於)
(iv)	Site coverage 上蓋面積	1		46	/ > %	☐ About 約
(v) No. of parking spaces and loading / unloading spaces 停車位及上落客貨 車位數目		Medium Goods V	ng Spaces 私家ing Spaces 電單icle Parking Sp /ehicle Parking Sp hicle Parking S	K車車位 B車車位 aces 輕型貨車泊車 Spaces 中型貨車沿 paces 重型貨車泊車	自車位 ✓	1
		Total no. of vehic 上落客貨車位/ Taxi Spaces 的 Coach Spaces 旅 Light Goods Veh Medium Goods Veh Heavy Goods Ve Others (Please Sp	「停車處總數 上車位 反遊巴車位 nicle Spaces 輕 Vehicle Spaces shicle Spaces 重	型貨車車位 中型貨車位 型貨車車位		

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件	Chinese	English
	中文	英文
Plans and Drawings 圖則及繪圖  Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖 Block plan(s) 樓宇位置圖 Floor plan(s) 樓宇平面圖 Sectional plan(s) 截視圖 Elevation(s) 立視圖 Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片 Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖 Others (please specify) 其他 (請註明) 点 土 氣 屋		
Reports 報告書 Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions)		
環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估 Visual impact assessment 視覺影響評估 Landscape impact assessment 景觀影響評估 Tree Survey 樹木調查 Geotechnical impact assessment 土力影響評估 Drainage impact assessment 排水影響評估 Sewerage impact assessment 排水影響評估 Risk Assessment 風險評估 Others (please specify) 其他(請註明)		

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant. 註: 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。